

**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses  
**Band:** 121 (1995)  
**Heft:** 11

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

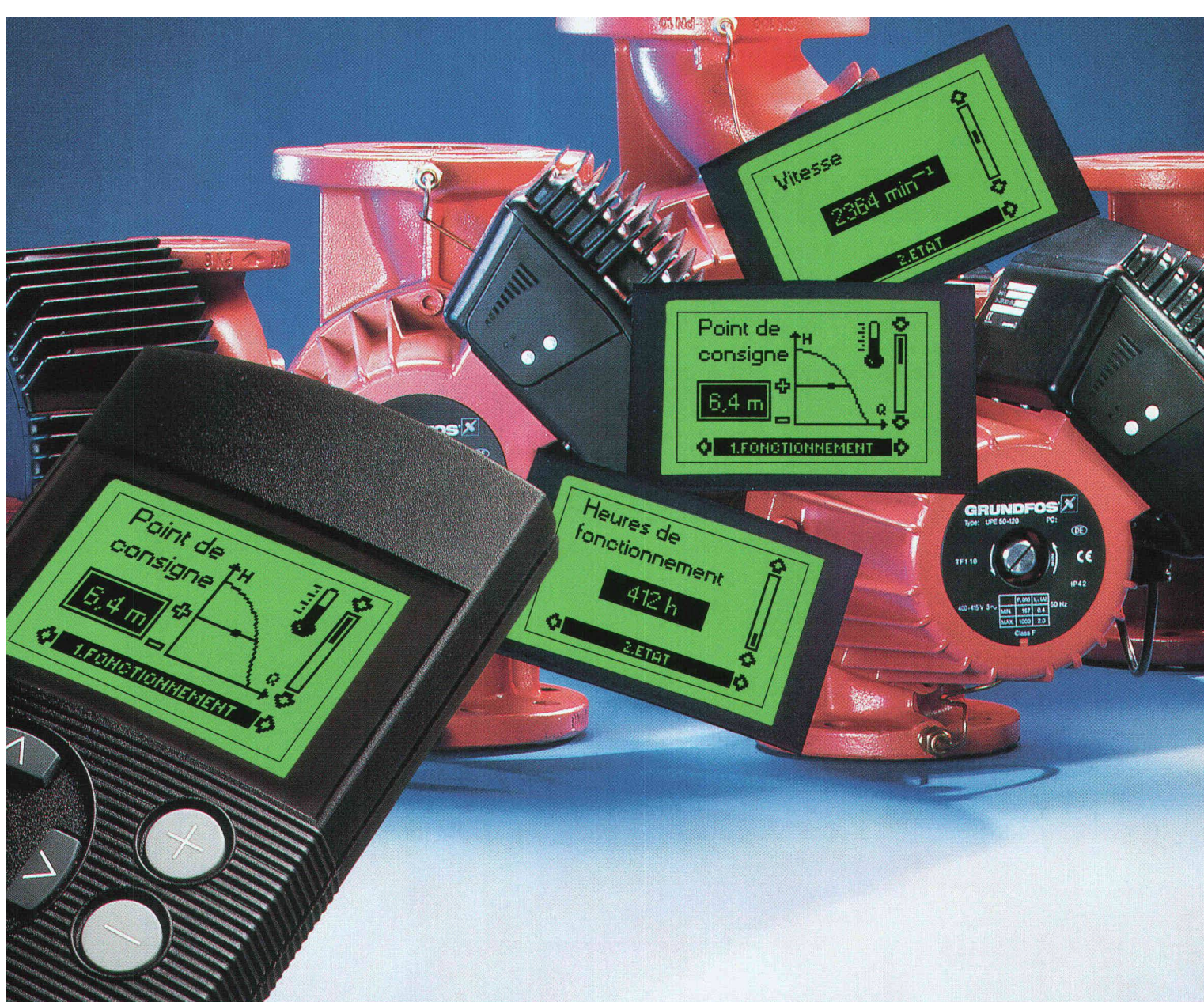
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

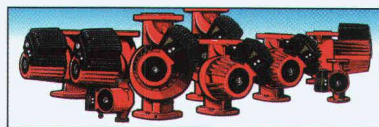
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Le Grundfos Controller R100 n'est pas qu'un émetteur, il est aussi récepteur!



Les télécommandes ne sont plus ce qu'elles étaient - le Grundfos Controller R100 le prouve ! Le

R100 est la nouvelle (en fait, c'est une première mondiale!) communication à 2 voies par infrarouge. Avec cette unité de communication, vous commandez la gamme complète des circulateurs Grundfos UPE série 2000. Non seulement, vous donnez tous vos ordres sans contact, vous pouvez encore, à tout moment, modifier, interroger,

enregistrer et imprimer toutes les données de la pompe. Vous êtes instantanément au courant du courant volumique, de la hauteur de refoulement, de la consommation d'énergie, des heures de fonctionnement, de la température du fluide, et de bien d'autres choses... Plus de devinettes, plus d'escalade ou de gymnastique sur l'installation, mais un contrôle sûr et propre. Le Grundfos Controller R100 transforme automatiquement, tout à fait accessoirement, chaque UPE série 2000 en une pompe de mesure.



**GRUNDFOS**

Leaders in Pump Technology



B 5327

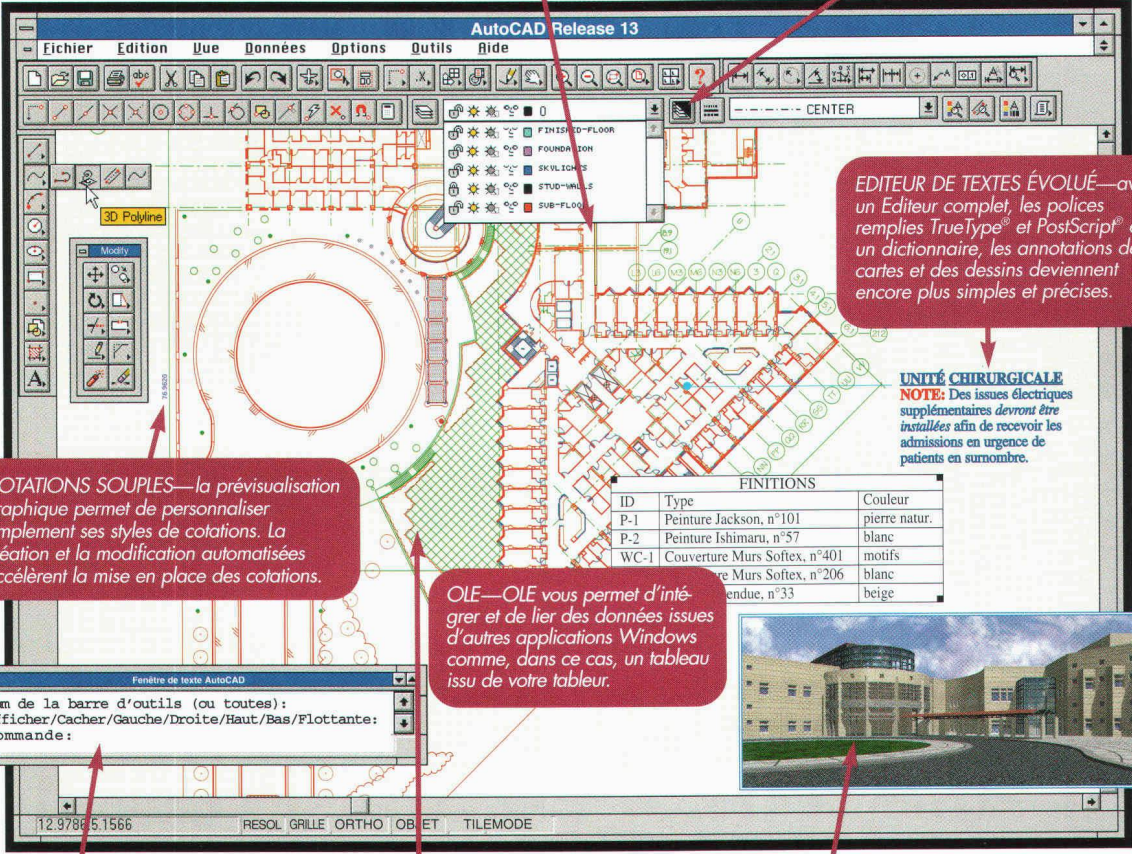
# AutoCAD Release 13.

## La plus puissante version d'AutoCAD

**INTERFACE UTILISATEUR INTUITIVE**—optimisation de votre maîtrise de Windows par l'accès immédiat aux fonctions les plus courantes (grâce aux barres d'outils et aux icônes commentés).

**MULTILIGNES ET LIGNES COMPOSITES**—construisez vos murs et gérez automatiquement les intersections avec les multilignes parallèles. Organisez vos dessins avec des types de lignes qui incorporent des caractères et des formes.

**PROPRIÉTÉ DES OBJETS DE LA BARRE D'OUTILS**—accès rapide aux propriétés des objets telles que les calques et les types de lignes, ce qui permet les modifications directement à partir de la barre d'outils.



**EDITEUR DE TEXTES ÉVOLUÉ**—avec un Éditeur complet, les polices remplies TrueType® et PostScript® et un dictionnaire, les annotations des cartes et des dessins deviennent encore plus simples et précises.

**UNITÉ CHIRURGICALE**  
NOTE: Des issues électriques supplémentaires doivent être installées afin de recevoir les admissions en urgence de patients en surnombre.

| ID   | Type                          | Couleur       |
|------|-------------------------------|---------------|
| P-1  | Peinture Jackson, n°101       | pierre natur. |
| P-2  | Peinture Ishimaru, n°57       | blanc         |
| WC-1 | Couverture Murs Softex, n°401 | motifs        |
|      | Couverture Murs Softex, n°206 | blanc         |
|      | Couverture Murs Softex, n°33  | beige         |

**OLE**—OLE vous permet d'intégrer et de lier des données issues d'autres applications Windows comme, dans ce cas, un tableau issu de votre tableur.

**FENÊTRE DE COMMANDE**—vous avez ici un accès direct à la ligne de commande sous forme de fenêtre déplaçable et déformable qui autorise les fonctions Copier/Coller.

**HACHURAGE ASSOCIATIF**—mises à jour automatiques dès la modification des contours pour une productivité accrue.

**RENDU RÉALISTE PLUS RAPIDE**—qui permet la création et la visualisation de présentations finales. AutoVision 2 est une extension d'AutoCAD conçue pour effectuer des rendus photo-réalistes tels que celui présenté.

**COTATIONS SOUPLES**—la prévisualisation graphique permet de personnaliser simplement ses styles de cotations. La création et la modification automatisées accélèrent la mise en place des cotations.

B 5222

La nouvelle technologie de la version 13 d'AutoCAD intègre les besoins exprimés par les utilisateurs de tous les secteurs d'activité - Architecture, BTP, Mécanique, SIG, Ingénierie Industrielle -. Sa nouvelle interface-utilisateurs augmente considérablement la productivité des bureaux d'études et facilite une prise en main rapide. AutoCAD release 13, disponible dès maintenant sur PC, inclut les trois environnements Windows, Windows NT et MS-DOS. Pour plus d'informations, contactez votre revendeur habituel ou consultez Autodesk AG, Tél. 061/811 14 14.

